

พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว ทรงพระกรุณาโปรดเกล้าฯ ให้ส่งข้อความพระราชสาส์น
อำนวยการไปยังประธานาธิบดีแห่งสาธารณรัฐอิสลามอิหร่าน ในโอกาสวันครบรอบชัยชนะการปฏิวัติ
อิสลามแห่งอิหร่านของสาธารณรัฐอิสลามอิหร่าน ซึ่งตรงกับวันที่ ๑๑ กุมภาพันธ์ ๒๕๖๖ ดังนี้

His Excellency Ayatollah Seyed Ebrahim Raisi,
President of the Islamic Republic of Iran,
Tehran.

On the occasion of the Glorious Victory of Islamic Revolution of Iran,
I am pleased to offer Your Excellency my cordial congratulations and best wishes
for your good health and happiness as well as for the well-being and prosperity
of the Islamic Republic of Iran and her people.

I am certain that Thailand and the Islamic Republic of Iran will continue
working closely together to strengthen our longstanding ties and expand our mutually
beneficial cooperation, particularly in trade and tourism, for the increasing development
and prosperity of our two countries.

(M.R.) Maha Vajiralongkorn R.

คำแปล

ฯพณฯ อายาตุลลอฮ์ ซัยยิด อิบรอฮีม เราะฮ์อีซี

ประธานาธิบดีแห่งสาธารณรัฐอิสลามอิหร่าน

กรุงเตหะราน

ในโอกาสวันครบรอบชัยชนะการปฏิวัติอิสลามแห่งอิหร่าน ข้าพเจ้าขอแสดงความยินดีและขออำนวยการพรให้ท่านประธานาธิบดีประสบแต่ความสุขสวัสดิ์และมีพลานามัยสมบูรณ์แข็งแรง ทั้งขอให้ประเทศและประชาชนชาวอิหร่านมีความผาสุกรุ่งเรืองสืบไป

ข้าพเจ้าเชื่อมั่นว่า ประเทศไทยและสาธารณรัฐอิสลามอิหร่านจะยังคงร่วมมือกันอย่างใกล้ชิดเพื่อกระชับความสัมพันธ์ที่มีมาอย่างยาวนาน และขยายความร่วมมืออันยังประโยชน์ร่วมกัน โดยเฉพาะด้านการค้าและการท่องเที่ยวให้กว้างขวางออกไป เพื่อการพัฒนาและความเจริญรุ่งเรืองยิ่งขึ้นของประเทศเราทั้งสอง

(พระปรมาภิไธย) มหาวชิราลงกรณ พระวชิรเกล้าเจ้าอยู่หัว